

кб 1 к8к

ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ
КОЛОДІЛНЕСЬКА ОБЛАСТЬ

Копія

191

Замість розглянутих справ

за 1910 - 1911

А. М. М. М. М. М.

Зараховано

№ 434-246.

ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ
КОЛОДІЛНЕСЬКА ОБЛАСТЬ

484 1 94

на 348 арк.

**ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ
ТЕРНОПІЛЬСЬКОЇ ОБЛАСТІ**

**Єврейська синагога в м. Кременці Кременецького
повіту Волинської губернії**

СПРАВА № 94

**Книга записів про народження Вишнівецької єврейської
громади Кременецького повіту (сучасного Збараського
району) за 1910-1915, 1917 роки та про народження євреїв
м. Вишнівець за 1918-1922 роки**

**Крайні дати :
1910-1922 рр.**

На 348 арк.

Зберігати: постійно

У С С Р
Управление милиции
Тернопольской области
Областная комиссия актов
гражданского состояния

№ 2070. 195 г.
г. Тернополь

600

Вишневецъ III

КНИГА

для записки родившихся евреевъ

ВИШНЕВЕЦКАГО ОБЩЕСТВА

КРЕМЕНЕЦКАГО УЪЗДА.

На 1910 годъ.

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצוק היותם.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הית המזל, הפרע והמצוק.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד ב"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			

ился и ка
ей дано

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христі- анскій.	Еврей- скій.			
			Январь Шватъ			Отецъ Фроимъ-Ицекъ въ Глауцес	Мальчикъ
	1	Равлинъ	3	6	Вин- невуъ	изъ Винневуа Мать Ейга	Обширъ-Гешель
	2	тоже	3	6	тоже	Отецъ Аизикъ Зримаъ изъ Олексонца Мать Риса	Мальчикъ Зельманъ

3 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסנין הוינים.

חלק ראשון סן נולדים						
מספר.	מי היה המחול, הפרע והסנין.	חודש, יום הולדת, ויום המילת. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויינא.	שם האב, והאם של הילד, וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			
1	רש	3	6	קריא מסיו-מילן גאריס מיינמילן הויג הוינא	מ יהוואן-היטל	
2	היל	3	6	קריא מיינמילן המילוק מיינמילן הויג הוינא	מ היל	

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
1		Раввинъ	4	7	въ Дербариджаръ Виннебургъ	Отецъ Мошко-Обширъ Мать Немана	Девочка Шейва
2	3	Моше	5	8	Виннивецъ	Отецъ Берко Шмуэль Мать Хана	Двойникъ 1, мальчикъ Хаимъ 2, Девочка Тирна

4 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... למצין היונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המולד, הפרע וחסיד.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אול, נימל לכ"ה.		איה טלד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשרו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סחר או חייט. טרים בת צבי קצה	פי טלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			

1	הש	4	7	מזמורה	ה' פ"א אלהיה של פא קדושים יחידים של ה' פ"א מזמורה	ה' פ"א ה' פ"א
---	----	---	---	--------	--	------------------

3	ה'ה	5	8	ה'ה	ה' פ"א ה' פ"א ה' פ"א ה' פ"א	ה' פ"א ה' פ"א ה' פ"א ה' פ"א
2					ה' פ"א ה' פ"א	ה' פ"א ה' פ"א

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
3		Раввинъ	5	8	въ селѣ Колосно изъ Оксенца	Отецъ Моель Залменовъ Мать Либа	Дѣвочка Турнода
4		моще	5	8	въ Вишневцѣ изъ Меофраполь	Отецъ Тершонъ Климанъ Мать Нана	Дѣвочка Марьяна

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הימים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי' היה המדה, הפרע וחסוץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה ד"ט נוכד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		למנץ יהודים. למנץ יונים.	איה נולד, דרך משל בעיר וימנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשוחו. דימז יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. סריה בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משא, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנץ יהודים.	למנץ יונים.				
			אלול	ימנץ יונים	זוויטק	אברהם לוי בן יוסף יונה נקר יונה נקר היה אשה	קב פול
3	הש	5	8				
4	הל	5	8	קה"ל	אברהם אשה קטנה אברהם אברהם היה חנה	קב פול	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלק תתק... למצן התנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	שם החד המחל, הפרע והמצין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נודד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשוחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. סרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			
4	שח	11	14	דולמיל	ז"ב י דולמיל - נחום לוינסקי היינריך מנחם זאמלסון היינריך אלפרד היינריך	א ל
5	הל	17	20	הל	ז"ב י ז"ב י היינריך היינריך הל	א ל

מספר, ד"ב, י-46.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Давидъ Швартц			Отецъ Шидъ	
		Раввинъ	22	25	въ Вишневцѣ	Франманъ изъ Меровицы	Мальчикъ Абрамъ
5						Мать Голда	
						Отецъ	
		Моше	22	25	Моше Мордко-Вольфъ	Фришеровъ Менеръ изъ Погаева	Мальчикъ Абрамъ
7						Мать Ханна	

7 ספר לכתוב בו מלדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היתים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המוחל, הפרע והסתני.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אכול, נימל לכ"ת.		איה מלד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשיו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חי"ט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יונים.			
		22	25	מלודע	אבא יהושע פוליק אויחמילען היים אילאן	א אברהם
5	הל	22	25	מלודע	אבא מרצב-וילנא כ" פישל סער יעשילען היים אילאן	א אברהם
7	הל	22	25	מלודע	אבא מרצב-וילנא כ" פישל סער יעשילען היים אילאן	א אברהם

מספר, עמ' 1.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Инверн Шватъ		Отецъ Шліома въ Токмань	Мальчикъ Зейликъ	
	8	Раввинъ	25	28	Видъ невидъ Погодауровъ		
					Мать Мауба		
	5	то же	26	29	то же Отецъ Сруль Когосевъ	Двойникъ 1, Дворочка	
	9				Увайвъ шъ Кунева	Мидра 2, Мальчикъ Коголь	
					Мать Шейндль		

ספר לכתוב בו נולדים של חודים משנת אלה תתק... לענין היותם.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי החי המחלה, הפרע והמתין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלי, הדין משל בעיר והנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים ינקב בן שמעון כ"ץ מחר או חיים. מדיה בת צכי קצה	מי מלי ואיזה שם ניתנו, הדין משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
		ל"ט	ו' אלו	וייט	אבא	
	הל	28	25		היימל	א
8					שמימל	גויל
					הא	
					טו	
					אבא	
					אבא	
5	הל	29	26	ההל	אבא	אבא
9					אבא	אבא
					אבא	אבא
					אבא	אבא
					אבא	אבא

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 19 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
	10	Раввина	26	29	въ сел. Витъ новина	Отецъ Мендель Гольденбергъ изъ Вилногородка	Мальчикъ Шаа
	6	Моше	27	30	въ Витъ новина	Отецъ Сруль Зайдъ изъ Имполя	Девочка Хава
						Мать Гитля	Мать Хава

9 ספר לכתוב בו נולדים של יחורים משנת אלף תתק... למנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	פי היה חמהל, הפורע והמנין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, גימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר והנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סוחר או חייט. מדיה בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין ימים.			
		ל"ט	י"ח	ג' ווינא	א"ב	
				ג' ווינא	א"ב	
10	ה"ג	26	29	ג' ווינא	א"ב	א"ב
				ה"א	א"ב	
				ה"א	א"ב	
				ה"א	א"ב	
				ה"א	א"ב	
6	ה"ג	27	30	ה"א	א"ב	א"ב
				ה"א	א"ב	
				ה"א	א"ב	
				ה"א	א"ב	

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
			Инварь Шват			Отецъ Сруль Зандъ мать Амполдъ Лана	Девочка Сура
27		Раввинъ	27	30	въ Вин небургъ		

1910 года февраля 1^{го} дня, нижеподписав-
шися, книгу сию свидетельствовали и ве-
деніи оной оказалось во всемъ правильнымъ
и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей,
въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся
мужескаго пола десять а женскаго
семь, а обоюго пола всего семнадцать.
А 17

Раввинъ Б. Ш. Ш. Ш.

Членъ Духовнаго Правленія С. Керенъ

10 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין היתים.

חלק ראשון מן נולדים						
מטבר.	סי וזה המהל, המורע והמחזץ.	חודש, יום תולדת, ויום הנפילה. דים נודי כ"א אדול, נימל לכ"ה.		איה נולד, דרך משל בעיר והכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוחר או חייט. טריפ בת צבי קצה	מי נולד חיוזה שם ניתן, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין זנים.			
		לש	ימ/מ	מזולטון	מזולטון	
	הש	27	30		ז"א	ק"ה
7					מזולטון	לרה
					הא"א	
					ח"י	

בשנת ה'תש"ז בראשון לילה פ"א ופ"ב
 לילתו ה'ת"ז בע"מ א"ת ה'ת"ז ה'ת"ז ופ"א לילתו
 ט"ז כ"א, וזכר מ'ה'פ"א ה'ת"ז פ"א ופ"א
 ל"ה זכר ה'ת"ז פ"א ופ"א - 17/7

הש"ת י"א

אברהם מ'ה'פ"א

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 19 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христі- анскій.	Еврей- скій.			
			Февраль Угерт			Отецъ Исидоръ въ Гальперинъ	Мальчикъ Исидоръ
		Раввинъ	1	5	Вин- новъ	Винновъ мать Эстеръ-Хадъ	
	11						
						Отецъ Моисей-Нахмедъ	
		Моска	7/14	18	М. Б. С.	Когейманъ мать Теодоритовъ	Мальчикъ Сруль
	12					мать Малъ	

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
			Февраль Узери				
8		Раввинъ	15	19	въ Вишневца мѣстѣ	Отецъ Матисъ Шейнцисъ мѣстѣ Вишневца мать Лана	Дѣвочка Сура
9		Моше	23	27	моше Турфринкель мѣстѣ Кремница	Отецъ Шимонъ Турфринкель мѣстѣ Кремница мать Сосъ-Лаз	Дѣвочка Двойра-Ита

12 ספר לכתוב בו נולדים של יחדים משנת אלה תתק... למצן היתים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הית	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אדול, נימל לכ"ת.		איה נולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יתרים.	למנן יתים.			
8	הש	15	19	הק"ה ה"ה ה"ה	ה"ה ה"ה ה"ה	
9	ה"ה	23	27	ה"ה ה"ה ה"ה	ה"ה ה"ה ה"ה	

ROE
MЯ.

α

ma

ה"ה. ה"ה. ה"ה.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1910 года Марта 1^{го} дня, Нижнеподни-
 савицесъ книгу сію свидѣтельствова-
 м и въ ней нѣтъ никакаго несправно-
 стей веденіе оной оказалось во всемъ
 правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ
 было родившихся мужскаго пола два
 а женскаго тоже два, а всего пола
 всего четыре АЧ.

Раввинъ *Владимиръ*

Членъ Духовнаго Правленія св. Крест

13 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היונים.

חלק ראשון מן נולדים					
מספר.	ש יחה המאה, המדע והסוד.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נודד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר וירכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה
		למנין יהודים. למנין יונים.			מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.

בשנת תר"ב באשתי ליהודי משה לוסקין
 אינתי החי בקפול היה הספר הזה ואלוהו לויקרא לויטאל
 אל, וקורא הקדר היו נולדו מסוב ללי ועליו לויק
 וביה היו מסוב ועליו מרפא 4

Handwritten signature

Handwritten signature

А. Книга для записки родившихся Евресь въ 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
10	13	Раввинъ	17	9	Вилнъ	Отецъ Мордко въ Абрамъ-Мошковъ Лайцисъ 1, изъ Берско Вилнинева 2) мать Марьяна	Двойникъ Мальчикъ Дѣвочка
	14	Моше	2	11	Моше	Отецъ Визникъ Лопата изъ Катербурга мать Фрейда	Мальчикъ Меря

14 ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלה התק... לסנין היחידים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	ש"ח המחל, המורע ומסנין.	תודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אזול, נימל לכ"ח.		איה נולד, הרך משל בעיר ויחנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשוחו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סוחר או חיים. פרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, הרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יחידים.	לסנין זנים.			
		א	א	א	א	א
13	הש			א	א	א
10		א	א	א	א	א
				א	א	א
				א	א	א
				א	א	א
				א	א	א
14	הש	א	א	א	א	א
				א	א	א
				א	א	א
				א	א	א
				א	א	א

А. Книга для записки родившихся Евресь на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Марта Удери II				
		Раввинъ	7/14	16	въ Вишневецъ	Отець Либеръ Губеръ изъ Вишневецъ Мать Хая-Манна	Мальчикъ Авруамъ
		Моше	10/17	19.	Моше Вишневецъ	Отець Абрамъ-Вольфъ Бронштейнъ изъ Вишневецъ Мать Хая	Мальчикъ Яковъ

15 ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... לספן הנתים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה המקל, הפרע והמציץ.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אפול, נימל לכ"ה.		איה נולד, ריד משל בעור וילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, חרץ משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין זונים.			

					11 ק"ו	
				12 וויטנא	12 ג'ר	
					13 וויטנא	13
15	ה'ט	14/7	16		14 וויטנא	14 ק"ה
					15 וויטנא	
					16 וויטנא	
					17 וויטנא	
16	ה"ל	17/10	19	18 ב'הל	18 וויטנא	18 ויק
					19 וויטנא	
					20 וויטנא	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
			Мартъ	Узръ II		Отецъ Анкель-Шай	
12		Раввинъ	17/24	26	въ Вилн- кувнъ	Шееръ изъ Ногалева Мать Аесъ	Девочка Сура
13		Моше	26	28	Моше	Отецъ Шлома Унъ изъ Бережицы Мать Масель-Маръ зина	Девочка Лад-Зина

16 ספר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלף תתק... למצן היחידים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המולד, הפרע המסר.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אפול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ויד משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשתו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ויד משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יחידים.	למנן יחידים.			
		17	26	מנחם	מנחם-יעקב	גד
12	רש	17 24	26		שליף יעקב-שליף חיים מנחם	גד לרה
13	ה"ל	26	28	ה"ל	ה"ל מנחם-יעקב חיים מנחם-יעקב	גד מנחם-יעקב

Хатомір, Губ. Т-фм.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христі- анскій.	Еврей- скій.			

1910 года Апрель 1^{го} дня, Нижнеподписавшіе-
ся книгу сію свидѣтельствовали и ве-
деніи оной оказалось во всемъ правильнымъ
и въ ней нѣтъ никакой несправедливости,
въ текстѣ сего числа было родившихся
мужскаго пола нѣтъ а женскаго четыре
а обою пола всего девять А. Д. —

Равванъ *Вильямъ*

Членъ Духовнаго Правленія св. Креста

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת יאלף תתק... למנין הזנינים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה הסוהל, המרע והמוציא.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נודד כ"א אדול, נימל לכ"ת.		איה נולד, ררך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתנו, הדיך נטאל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים,	למנין יזנים.			

בשנת רס"ז כיוון לנסח אי פסול לנספרם
 לוגותו החי בעפול איה הסכה הגה ועליו לויקבולסוק
 טאג סל, וכוונה הקבס היא נולדום בשום חולה ועלום
 חרבקה ונסה היא בשום ועלום ועלום

Handwritten signature or scribble

Handwritten signature or scribble

А. Книга для записки родившихся Еврестъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хриси- анскій.	Еврей- скій.			
			Аврамъ Нисенъ			Отецъ Мадъ въ Сандлеръ- Вин- невуъ Блюзорки Мать Тимлаъ	Дрвожка Раалъ
14		Раввинъ	1	5			
						Отецъ Нейсаагъ Моше Фришманъ въ Винневуъ Мать Тимла-Фраденъ	Мальши Дли-Аронъ
	18	Моше	14/21	25	Моше		

ספר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלה תתק — למצין היתנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי יחיד המזל, המרע והמזון.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אזול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למצין יהודים.	למצין יונים.			

			1511			
					אברהם	
				פולין	שלמה	
14	20	1	5	פולין	משה	רבי
					אברהם	
					שמואל	
18	20	14/21	25	פולין	משה	רבי
					אברהם	
					שלמה	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	19	Раввинъ	18/25	29	Вилнѣ	Отець Ласкель въ Берлинѣ мать Вилнелече	Мальчикъ Мееръ
	20	Моше	22/29	3	моше	Отець Сруль-Аврушъ Тользоншудъ въ Крипица мать Раялъ	Мальчикъ Иосифъ-Дантъ

9 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היונים.

חלק ראשון מן נולדים						
סמך	מי היה המוחל, המרע והמוצץ	חודשו, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ויזנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם נירן, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
			18 / 25	29	אברהם	אברהם
19	ה"ל		18 / 25	29	אברהם ירמיהו אברהם ירמיהו אברהם ירמיהו	אברהם ירמיהו
20	ה"ל		22 / 29	3	אברהם ירמיהו אברהם ירמיהו אברהם ירמיהו	אברהם ירמיהו

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хриси- анскій.	Еврей- скій.			

1910 года Мая 1^{го} дня, Нишеподписавшіе
книгу сію свидѣтельствовали и веденіе
ею оказалось во всемъ правильнымъ и въ
ней нѣтъ никакихъ несправностей,
въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся
мужскаго пола - три а женскаго одна
а обою пола всего четыре № 4. —

Раввинъ *Вильгельмъ*

Членъ Духовнаго правленія С. Каринъ

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	ש יחה המחלה, המרע והמוצץ.	חודש, יום חולדת, ויום חמילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וייכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשתו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יזנים.			

בשרי חרף בשרי אשה זיוו אדם פ
 אמתו החי בקניו אור הים הנה אמתו לועקו לים אטאלו,
 אמתו הקים הוא נולדו פשוט לילה אקווי אמתו אבסה הוא
 פשוט אקווי אמתו אה 4

רשמי
 אמתו אקווי אמתו אה 4

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро-дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
			Май	21	Вин-ницъ	Отець Мойше-Лейбъ Креймеръ и Александръ мать Гисля	Мальчикъ Шлома
		Моше	18	12	Моше	Отець Дувидъ Шаель Марабейнъ и Виситавца мать Гейла-Рейзъ	Мальчикъ Бурманъ

21 ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... למצין היזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה המזל, הפרע והמזין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד ב"א אדול, נימל לכ"ת.		איה נולד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשתו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוחר או חיים. טרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יזנים.			
			1111 1111			
21	ש	18	12	קאמיל פאליקס פאליקס	אליה פאליקס פאליקס	פאליקס
22	ל	18	12	קאמיל פאליקס פאליקס	אליה פאליקס פאליקס	פאליקס

А. Книга для записки родившихся Еврeвъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Май	Ипр	Отецъ въ Сруль-Шилоша Вим-Китайкшеръ неверъ	Мальчикъ Мееръ-Вольфъ	
	23	Раввинъ	2/9	13	Дубна мать Гисъ-Аурша		
	24	Моше	2/9	13	Отецъ въ Шмерель Коло-Шильманъ совн изъ Олексонца мать Хана-Левъ	Мальчикъ Моше	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היתנים.

חלק האשון מן נולדים

מספר.	פי חיה המחלה, הפרע והסניף.	חודש, יום חולדת, ויום המולדת. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר והינא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יתנים.			

			1111			
					1111	
				1111		
23	200	2/9	13	1111	קוטל-ל... 1111	1111
					1111	
					1111	

					1111	
					1111	
				1111		
24	1111	2/9	13	1111	קוטל-ל... 1111	1111
					1111	
					1111	

А. Книга для записки родившихся Еврсеѣ на 1910 годѣ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.				
15		Раввина	9	13	Май Црѣ въ Уде-Лейбъ Сел Каршенцвайт Вик- изъ Дубна Мать Хана	Отецъ Дрвогга Тенга		
25		Мати	2/9	13	Вилн невицъ Демидовки Мать Шарра	Отецъ Залменъ Мудлеръ изъ Демидовки Мать Шарра	Мальчикъ Мошко	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	26	Раввинъ	14 18	23	Май Цръ въ Цухомъ-Айзика Вилн. Макодзіобъ изъ Вилневца Мать Басмейва	Отецъ Мальчикъ Мейсааъ	
16		моя	18	23	Андрей Отецъ Лейбъ Иосифовъ Каганъ изъ Фастова Мать Сура	Дрвошка Тоавтъ	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годѣ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	27	Раввинъ	Маи	Ипръ	въ сел. Заруде	Отецъ Зиса Гузъ и Передница Мать Перель	Мальчикъ Моисе
	28	Моше	22/29	Сивонъ	въ сел. Заруде	Отецъ Авруимъ Вительсъ и Витневца Мать Темта	Мальчикъ Тосифъ

מסר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלף תתק... למצן היונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה הסודל, המרע המנוצץ.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד ב"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריס בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
			1100			
				מפיה	אוקול	
				גורמיל	10/14	
27	207	12/19	23	גורמיל	אוקול	ר
					האק	ר
					קיסיל	
					אוקול	
				גורמיל	אוקול	
28	ה"ל	22/29	4	גורמיל	אוקול	ר
					אוקול	ר
					האק	
					אוקול	

Житовий, Губ. Т-піс.

מסר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלף תתק... למצן היתנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה המיהול, המורע וחמוצץ.	חודש, יום הולדת, ויום הנולדה. דים נוקד כ"א אדול, נימל לב"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריב בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, חרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנץ יהודים.	למנץ זנים.			
		1111	1111			
29	ה"ל	22/29	4	קאמיל	קאמיל מאריאטולק ה"א	ב אברהם
30	ה"ל	22/29	4	ה"ל	אברהם מאריאטולק ה"א	ב אברהם

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христі-апскій.	Еврейскій.			

1910 года Громъ 1^ю дня. Я, нижеподписавшійся книгу сію свидѣтельствую и веденіе оной оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакой несправедливости. Въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола десять а женскаго два, а всего пола всего двѣнадцать №12.

Раввинъ *Израиль*

Членъ Духовнаго Правленія г. Керенъ

27 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	שם הורה המחלה, המרע והמניין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ווינא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

פלטר וסר סמואל לוי יונה אהרן
 אהרן החי בקטן מות הספר יהודה ושלמה לויקובל
 טראט בל, אבנח הפנים הוא נאפוס פסוס אלה וקטן
 לוי אברהם הוא פסוס וקטן שלם על 12

רש"י אהרן לוי

אהרן לוי ויהודה אהרן

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Ионы	Сивом		Отецъ Анкель въ Балль изъ Вин и изъ Радзивилова мать Детеръ-Марьяна	Мальчикъ Редзевъ
	31	Раввинъ	5	11			
17		мои	7	13	мои	Отецъ Вольфъ Коринъ изъ Радзивилова мать Нана Рухель	Дювочка Сура-Гела

28 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן יהונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה הסוהל, הפורע והמנון.	הודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אפול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשתו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנון יהודים.	למנון יונים.			
			10 אלף 11			
31	רש	5	11	פרישיל	וילנא קזולט מרוסציוולט 11 ה 11 11-1101	ר רפאל
17	הט	7	13	פרישיל	וילנא קזולט מרוסציוולט 11 ה 11 וילהלם	א 2 לרה-מליל

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
18		Раввина	7	13	въ Вишневцѣ	Отецъ Мерѣко Сегаль изъ Шумска мати Басшейва	Дѣвочка Хася-перла
32		Моше	$\frac{1}{7}$	13	Моше	Отецъ Цецекъ сынъ-ше Цуко Мешъ изъ Вишневца мати Хава	Мальчикъ Дувидъ-Беръ

9 ספר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלף תתק... לכנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המועד, המועד והמוצא.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או זייג. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכרי ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יחידים.	למנין זנים.			
		11	11.5			
				אוינו		
				זרבי		
				לס		62
18	הש	7	13	אוינו		אוינו - קורט
				היי		
				מלך		
				אוינו		
				אוינו		13
32	הש	7	13	היי אוינו		7 82 - 2/3
				היי		
				אוינו		
				היי		
				היי		

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Июль	Сивонъ		Отецъ Аеруимъ Гальперинъ изъ Вигиневца мать Доба	Мальчикъ Бенционъ
		Раввинъ	6/13	19	Вигиневца		
	33						
						Отецъ Дувидъ Корницъ изъ Креманица мать Рабка-Фрейга	Мальчикъ Ицекъ
		моше	8/15	21	моше		
	34						

30 ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... למנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי יחד המחל, המרע והמנין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר והמנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, ררך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יחודים.	למנין ימים.			
		11/10				
33	20	13/6	19	מירון	ה' יוסף מירון ה' יוסף 1.213	18 מירון
34	21	15/8	21	מירון	מירון מירון מירון מירון מירון	18 מירון

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
19		Раввина	17	23	Винни изъ	Отецъ Лузеръ въ Вейцманъ изъ Иппольдъ мать Хавъ	Девочка Хана
35		тоже	13/20	26	тоже	Отецъ Сруль-Техезкель Чайгинецеръ изъ Винневца мать Хава-Розъ	Мальчикъ Бейрель

נספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... למסן היונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המוחל, המורע והמסנן.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אבול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך מסל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעשויו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך מסל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למסן יהודים.	למסן יונים.			
			15/10			
19	שה	17	23	12/10/18	זקיה יעקב ויילמן איוויקל פאפ 1.11	92 ה
35	ליה	13/20	26	26/10	זקיה ויילמן ויילמן ויילמן פאפ 1.11	פ 26

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць ро- жденія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
	36	Раввинъ	18/25	24	Городъ Сивонъ въ Вилн- неву	Отецъ Мендель Маркбейнъ изъ Вилнневу Мать Миринъ	Мальчикъ Гершъ
	37	Мощи	25	1	тамъ же	Отецъ Гейсааъ Коренфельдъ изъ Вилнневу Мать Хава	Мальчикъ Сруль

ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... לספן היחידים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה חמהל, הפורע והמתיק.	חודש, יום וזולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, ניסל לכ"ח.		איה נולד, ורך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשוחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לספן יהודים.	לספן יונים.			
			1111 / 1111	111111	1111	
36	18	25	24		1111 1111 1111 1111	1111
37	18	25	1	1111	1111 1111 1111 1111	1111

Харков, Губ. Т-фш.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обръза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
20	38	Раввина	25	1	въ Вит- невецъ	Отецъ Авраамъ Мавшиитъ изъ Витневецъ мать Хаіе-Мауба	Двойникъ 1) Мальчикъ Перецъ 2) Девочка Шейва
	39	тоши	27	3	тоши	Отецъ Гершия Стегторъ изъ Олексенца мать Хав-Несъ	Мальчикъ Лейзоръ

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה המזל, המרע והמצין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, ורך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קנה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, ורך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפני יחודים.	לפני יונים.			
			תמי 4 11/11		אקרה	
				מלד	אקרה	תמא
					יפלט	ל 11
	38	25	1		מלד	סר
20					הא	2) ה
					תמל - טמל	לר
					אקרה	
					הא	
					סמאק	ל
	39	27	3	ל	מלד	מלד
					הא	
					מלד	

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1910^{го} года Июля 1^{го} дня. Книжку вписавшихся книгу сію свергнулъ и веденіи ея оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола девять а женскаго семъ и обою пола всего тринадцать А 13.

Раввинъ *Израиль*

Членъ Духовнаго Правленія, С. Карет

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היונים.

חלק ראשון מן נולדים

מסנור.	מי היה המחיל, הפרע והמצין.	חודש, יום ושלדת, ויום הנולד. דים נוקד ב"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, הדין משל בעיר וירכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריכ בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, הדין משל, נולד זכר ונצנו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יונים.			

השנה וז' במרחשון, וז' אלול תתק
 למחנה החי בקטו אה ה ס פ ר ה ז ה ו למחנה שוויקצא וטולטא
 כל, וברוח הקדש היו מלבוש שלום ושלום וקטו ורזקה
 וקטו היו שלום וקטו שלום ע"ה - 12

השנה תתק

שלום וקטו שלום

коб
мя.

ש
מ
מ
ש
ע
ע

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			1	7	в. Вишневецъ	Отецъ Гейне Мейлеръ изъ Катерибурга мать Бася-Левъ	Дворочка Хай
		Моше	8	14	моше	Отецъ Копель Котлеръ изъ Вишневецъ мать Этль	Дворочка Марьям-Зисель

55 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן יונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המזל, הפרע והמצין.	הודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ז.		איה נולד, דרך משל בעיר ווינא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חייט. טרים בת צבי קצה	פי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפני יהודים.	לפני יונים.			
			תמוז 11		ה'ק"ו	
				זושע	ה'ק"ו	
	הש				אולד	ה'ק
21		1	7		קוטלדווס	ה'ק
					ה'ק	
					קמל-ל"ו	
					זקיה	
					קוסיל	
					קוטלד	ה'ק
22	ה'ל	8	14	ה'ט	זושע	ה'ק-ה'ק
					ה'ק	
					ל.ט	

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обръза- нiя.	Число и мѣсяць рож- денiя и обрѣзанiя.		Гдѣ ро- дился.	Состоянiе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хриси- анскiй.	Еврей- скiй.			
			Троль Мануш			Отець Шлома Кармъ изъ Берлинъ мать Хаie Вухель	Мальчикъ Тосель
		Раввина			Вин- небургъ		
40			5/12	18			
						Отець Арун-Годель Каршешвайль изъ Дубны мать Хануш	Мальчикъ Тосель
		Моше			Моше		
41			7/14	20			

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן ודונתם.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	שם הית	חודש, יום חולדת, ויום הטילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ווינא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעטחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריב בת צבי קצה	שם נולד ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין זנים.			
		תמי	תמי		ווינא	
				ווינא	ווינא	
40	רחל	5/12	18	ווינא	קאהל	רחל
				ווינא	חנה-רחל	
					ווינא	
				ווינא	ווינא-אויב	
41	רחל	7/14	20	ווינא	קאהל	רחל
				ווינא	ווינא	
				ווינא	חנה-רחל	

Житомиръ, Губ. Т-Фл.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Июль	Абъ		Отецъ въ Ново-Кухинѣ Вилн- набургъ	Мальчикъ Донъ
	42	Раввина	20/27	4		изъ Вилнинева мать Двойра	

1910^м года Августа 1^{го} дня. Я, нижеподписавшійся книгу сію свидѣтельствую и веденіе оной указалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола три а женскаго - два а всего пола всего пять №5.

Раввинъ *Вильямъ*

Членъ Духовнаго Правленія С. Корень

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי הח המחול, הפרע והמצין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלול, נימל לכ"ת.		איה נולד, דרך משל בעיר ויינא.	שם האב והאם של הילד, ומה פעשתו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סודר או חיים. טרים בת צבי קצה	פי מולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנץ יהודים.	למנץ יונים.			
		ו	ו		זקניו	
					ז' א' א' - נחום	
				ז' א' א' א' א'	ז' א' א'	ב
	ז' א' א'	20	4		ז' א' א' א' א' א'	ב
42		27			ז' א' א'	
					ז' א' א' א'	

השנים ופי' המושון לזרע ואלוהים אלהים
 אלהים הוה בעקבו וזו היסרה המה ואלוהו לעקבו לזרעו אלה,
 וזרעו הדיב היו נאפים בשנים לזרעה ועקבו לעזר אלה היו
 בשנים ועקבו היתה - 5.

השנים ופי' המושון לזרע ואלוהים אלהים

השנים ופי' המושון לזרע ואלוהים אלהים

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Раввинъ	17	15	въ Вишневцѣ	Мильштейнъ изъ Березицы	Мальчикъ Лейзоръ
		тоше	17	15	тоше	Отецъ Сруль-Зеринъ Шваеръ изъ Кулева	Мальчикъ Либеръ
						мать Сура	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסנין הזניחם.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי ההי המחול, הפורע והטעין.	חודש, יום ופולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אכול, נימל לכ"ח.		איה מלה, הך משל בעיר ווינא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	פי מלד ואיזה שם ניתן לו, הך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין זניחם.			

		11/11/1100	11			
				11/11/1100	11/11/1100	
43	11	11/11/1100	15	11/11/1100	11/11/1100	11

44	11	11/11/1100	15	11/11/1100	11/11/1100	11

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 19 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанекій.	Еврейскій.			
23		Раввинъ	7	15	в Вин-Земляновилъ невилъ Дербаридикеръ изъ Бердичева мать Цина	Дровочка Тасъ-Рибка	
45		моше	8/15	23	моше изъ Бѣлозорки мать Гитилъ	Мальчикъ Шнісма	

ספר לכתוב בו נולדים של חזורים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי דח המחל, הפורע וחמתין.	חחיש, יום חולדת, ויום המלה, דים נוקד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר וחנא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעטותיו, דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. טרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ררך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			
		20	7	15	אברהם וליהל ע"ה אלן אברהם ושמעון שמעון ה"ה צ"ה	ק"ה ק"ה רבקה
		45	8	15	א"ה א"ה א"ה א"ה א"ה	א"ה

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
24		Раввинъ	19	27	въ Вишневцѣ	Отецъ Иосифъ Фиммеръ изъ Базалии мать Фрейда	Дрѣвошка Фрейга
25		Моше	21	29	Моше	Отецъ Аръе-Лейбъ Коренфелдъ изъ Вишневца мать Дина-Фрейга	Дрѣвошка Шимондаль

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המולד, הפרע והמתיץ.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, ניגל לכ"ח.		איה מולד, דרך משל בעיר והיגא.	שם האב והאם של הילד, וסה פעשחו. דים יעקב בן שטעון כ"ץ סחור או חייט. טרים בת צבי קצה	גוי מולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
			21		א"ב	
24	ל"ג	19	27	מולד	א"ב ג'ו פ"ג מולד ה"ג פ"ג	ג פ"ג
25	ל"ג	21	29	ג'ל	א"ב מולד קורניש מולד ה"ג א"ב	ג א"ב

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	45		Августъ 22	Авг. 30	Во Вин- невуъ	Отецъ Хаскель Кельмисъ изъ Ляховцы мать Цина	Мельчикъ Фильки

А 1910^г года Сентября 1^{го} дня. Намъ подмисавшея книгу сію свидѣтельствована и веденіею оной оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола три а женскаго - тоже три а всего пола всего шесть А Б.

Раввинъ *[подпись]*

Членъ Духовнаго правленія С. Каренъ

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המזל, המזע והמזעץ.	וזרשו, יום הולדת, ויום המילה. דם נורד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר וירנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעישהו. דיכ יעקב בן שמעון כיץ מודר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נאדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יונים.			
45	דב	22	30	באלטניץ	אביה ורסקוויץ קאמיוס מילדניץ חאם צביסה	בן סאלניץ

בלתי נרץ במשקל אורה סקרונישא אוסקוס
 ליתרנו החי בקטגו זוט הסיה הדיה ולמנו לוניקין סוקטאטפל,
 אבונח הלעס היו טארום צסוק ללושה וקטוט זפ ללושה ארסה
 הויל צסוק וקטוט ללה א6

השם...
 אבונח ומוני קטוט

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 19 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
		Раввинъ	12	21	въ Вишневецъ	Отецъ Вольфъ Зелеръ изъ Дубна мать Сура	Мальчикъ Мордко
		то же	16	25	то же	Отецъ Берко Мовшица изъ Вишневецъ мать Ута	Мальчикъ Зданъ

ספר לכתוב בו מולדים של יחידים משנת אלף תתק... למצן הימים.

חלק ראשון מן גולדים

מספר.	מי יום המזל, המועד והמזג.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אזול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ויזנא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מדים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך כושל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יהודים,	למנן יזנים.			

		אלול סדרומא				
				ויזנא	1111	
	הש				אזול	א
46		12	21		1155	1131
					הזא	
					לרה	
					1111	
					1131	
					1111	א
47	ל	16	25	כה"ל	1111	1131
					הזא	
					1111	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь	Минира			
26		Раввина	23	3	Винниградка	Отецъ Мордко-Лейбъ Бринъ изъ Вингородка мать Равка	Дѣвочка Серень
48		Моше	$\frac{23}{30}$	3	Моше	Отецъ Мордко-Лейбъ Бринъ изъ Вингородка мать Равка	Мальчикъ Моше

43 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המאה, הפרע והמוצי.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אדול, ניטל לכ"ת.		איה טלד, דרך משל בעיר ויינא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חי"ט. מרים בת צבי קצה	מי טלד ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
			אליהו סטראוויטש			
26	207	23	3	זווינאוויץ	אברהם ירמיהו-אב קונץ זווינאוויטש ה"ה רבקה	ג סדר
43	210	23/30	3	ב"ב	אברהם ירמיהו-אב קונץ זווינאוויטש ה"ה רבקה	ג אברהם

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рож-денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро-дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи-анскій.	Еврей-скій.			

1910^{го} дня Октября 1^{го} дня. Ни кто подписавшійся книгу сію свидѣтельствовали и веденіи оной оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужескаго пола три а женскаго - одна а обою пола всего четыре А 4. -

Раввинъ *[подпись]*

Членъ Духовнаго правленія С. Каренъ

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המזל, המורע והמצוי.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. ד"ם נוכד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ודכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

בשרת ושרה במלך לוינה הימקמושא לוס פהיס
 לשרת הרה פקרו אום הספר הזה ושלוחו לויקרו לוס טראט
 כל, ודומה הפקרה הוא מלפוס כלפוס לולה וקרוי אוחט אדום ה
 היל כלפוס וקרוי אוחט אדום ה 44

שם הילד
 ודכנא

שם האב והאם של הילד
 ומה מעשחו

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	49	Раввинъ	9	19	въ Вишневцѣ	Отецъ Шмуэль Лереръ изъ Вишневца Мать Зейка	Мальчикъ Ламль
27		Моше	12	22	Моше сел. Бллози	Отецъ Лейбъ Зильберъ изъ Вишневца Мать Деметръ	Дѣвочка Брандль

45 ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... למצן הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המזל, הפרע והמצין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. ד"מ נוקד כ"א אלול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר והנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשחו. ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, חך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנן יחודים.	לסנן ימים.			
			אלול חמשה עשר		א. ק. י.	
				מ. א. א. א.		
49	ה"ט	9	19	מ. א. א. א.	א. ק. י.	א.
				מ. א. א. א.	מ. א. א. א.	
				מ. א. א. א.	מ. א. א. א.	
27	ה"ט	12	22	מ. א. א. א.	מ. א. א. א.	מ. א. א. א.
				מ. א. א. א.	מ. א. א. א.	
				מ. א. א. א.	מ. א. א. א.	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
28		Раввинъ	16	26	Въ Вилнѣ у Береминъ мать Рейзъ	Девочка Сура	
50		тоже	10 17	27	тоже у Кременца мать Фейга	Мальчикъ Мавъ	

מסר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... למצן היותם.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	פי חיה המחל, הפרע והמזנן.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אלול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ררך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יהודים.	למנן יונים.			

			תק"י			
			הוקאטש			
					אברהם	ג
					פאליקין	לרה
28	ל	16	26		אברהם	
					הא	
					רויאל	
					אברהם	
					אברהם	ל
					אברהם	ל. ג.
50	ל	10 17	27	ל	אברהם	
					הא	
					אברהם	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
29		Раввинъ	17	27	въ Вилн небугъ	Отець Бейрним Фришманъ изъ Влексенца Мать Рывка	Дѣвочка Гинда
51		Моше	11 18	28	Моше	Отець Инкель-Шай Сегалъ изъ Катербурга Мать Мила	Мальчикъ Аврумъ

47 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	שי חתה	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ורך משל בעיר ורכנא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מדים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, ורך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
			תשרי	התקל"ט	אביו קטל סלמט ישראל האב קטל	ב הונא
	שה	17	27	התק"ל	אביו ישראל האב קטל	ב הונא
57	ה	18	28	התק"ל	אביו ישראל האב קטל	ב הונא

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	52	Раввинъ	19 26	6	Отца Лейба Удлера изъ Катербурга Мать Рейзль	Мальчикъ Калман-Мееръ	
	53	Мойше	22/29	9	Мойше Кельмисъ изъ Ляховцы Мать Мина	Мальчикъ Герш-Беръ	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי היה המוחל, הפרע ומתו.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריה בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
		החודש	היום			
52	ד"ה	19	6	היינא	היינא	היינא
53	ד"ה	22) 29	9	היינא	היינא	היינא

А. Книга для записки родившихся Евреяхъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			צ'ררררר רעשבע			Отецъ	
					въ Сгуль-Мордехо		
		Раввинъ			Вичи-Шинтерлинъ		Мальчикъ
54			24/31	11	невицъ	гузъ	Лашинъ
					Зувлинъ		
					мать		
					Рохина		

1910^{го} года Нисана 1^{го} дня. Ниюнеподписавшіеся книгу сію свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола шесть а женскаго пола три а всего пола всего девять А. 9.

Раввинъ *А. Шинтерлинъ*

Членъ Духовнаго правленія *С. Каретъ*

ספר לכתוב בו נולדים של חודים משנת אלף תתק... למצין היונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה המחול, הפרע והסוצי.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד ב"א אדול, נימל לכ"ח.		איה טלד, ררך משל בעיר ויחנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודור או חיים מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ררך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יודים,	לסנין יונים.			
			ה' 11 / הקטגוריא			
54	ה' 24	24/31	11	ולמחל - זכר	לויטלמל	ב
					רמחל	רמחל
					רמחל	
					רמחל	

בשנת תש"א...
 יקרה למה זכר...
 אדול, נימל לכ"ח.

Handwritten signature or name.

Handwritten signature or name.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
30		Раввинъ	8	22	въ Вишневецъ	Отецъ Тосифъ Гальперинъ изъ Вишневца Мать Левъ	Дѣвочка Элька
31		Моше	13	24	Моше	Отецъ Ханна Гальперинъ изъ Израѣль Мать Марьямъ	Дѣвочка Хинка

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היונים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	ש ידה המחלה, הפרע וחסוצ.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. ד"ם נוקדי כ"א אדול, נימל לכ"ח.		אית נולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים,	למנין יונים.			
30	דש	8	22	דוויטש	זרביה יוסף הואלשען יווילנא היא ל"ה	אב אלקו
31	ל"ה	18	24	דוויטש	זרביה פ"ח הואלשען אנדאסלעך פ"ח פ"ח	אב חונקו

Хитомір, Губ. Т—фа.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.				
32		Раввинъ	Молоды Лешманъ	13	24	въ Вишневскомъ	Отецъ Мордко Цимблеръ изъ Бережанъ мать Уна	Дѣвочка Сура
54		Моше		14/21	25	Моше	Отецъ Абрамъ Гершовъ Бискеръ изъ Витрога мать Ривка Шмулева Клигеръ	Мальчикъ Гершъ

ספר לכתוב בו נולדים של חזרים משנת אלף תתק... למצן הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	מי יום המזל, הפרע ומצוץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אצול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויגנא.	שם האב והאם של הלוד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ מוחר או חיים. מריב בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין זונים.			
		חטון / מומט				
				וויגנא	זריה	
					1931	92
32	הש	13	24		צוגלד	שרה
					מורצפ	
					ה"פ	
					ו"א	
					זריה	
					זריה	
					כה הורט	
					קוסקס	פ
54	ה"ל	14 / 21	25	ה"ל	וויגנא	הורט
					ה"פ	
					ויגנא	
					דנה שמואל	
					קוסקס	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1910 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Новгородъ Кисель				
				въ	Отецъ		
				Винни	Беримъ		
		Раввинъ		нубуръ	Бригва	Мальчикъ	
55			18/25	7	изъ	Несанель	
					Корца		
					Новгород Вол. Г-да		
					мать		
					Идесъ		
					Отецъ		
					Инкель	Мальчикъ	
		Моше			Моше	Волькъ	
56			23/30	12	изъ		
					Виннигородка		
					мать		
					Марьяна		

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לצנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם והוא המאה, הפרע וחמתין.	חחיש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לב"ת.		איה טלד, ררך משל בעיר וימנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חייט. סרים בת צבי קצה	מי טלד ואיזה שם ניתן לו, ררך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין זנים.			

		18	7	משה	משה	
55	ה'תקפ"ה	25		משה	משה	

56	ה'תקפ"ו	30	12	משה	משה	
----	---------	----	----	-----	-----	--

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1910^{го} года Декабря 1^{го} дня. Нижнеподписавшіе книгу сію свидѣтельствовали и вѣднѣи оной оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакой несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было мужскаго пола три а женскаго тоже три. а обоего пола всего шесть А 6

Раввинъ *Владимиръ*

Членъ Духовнаго правленія *ед. Карета*

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי הה	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלו, נימל לכ"ח.	איח מלד, ררך	שם האב והאם של הילד, ומה פעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, חך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
			משל בעיר		
	המחל, המורע	לפני יתורים.	וינא.		

הנה מסודר בסיוון לוח הקונטרס למס

למטה הוא הקונטרס חסד הנה ושלנו שנקבו לנולדים
 כל, וזוהו הקנה הוא מלפני שנים שלוש וקראו לאלה
 הוא בסיוון קצת לל

הנה י"ג יולי

הנה י"ג יולי

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 19 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
	57	Раввина	2	14	въ Винневанъ	Отецъ Гершъ Харамъ изъ Радзивилова	Мальчикъ Моте-Идель
	58	Моте	3	15	Моте	Отецъ Йосифъ Мейлеръ изъ Лановцы Мать Марьяна-Дима	Мальчикъ Абрамъ

54 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין הימים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המחול, הפרע חמיצין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה: דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי מילד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין ימים.			
			1811	מאמא	הילד	
57	20	2	14		חיים	10
					ירושלם	משה
					הילד	
					הילד	
					הילד	
					הילד	
					הילד	
58	הל	3	15	הילד	הילד	10
					הילד	
					הילד	

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 19 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
	59	Раввинъ	8	20	Декабрь Кислевъ отъ Вишневца невца	Отецъ Фрайвицъ Вальдбоймъ мъ Дубны мать Сура-Зителъ	Мальчикъ Иданій
	60	Моше	13	25	Моше	Отецъ Сруль фраеръ мъ Вишневецъ мать Итъ-Бейла	Мальчикъ Шниелъ

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה הסתל, הפרע והשיץ.	חודש, יום חולדת, ויום הטילה. דים נוכד כ"א אחול, ניטל לכ"ח.		איה נולד, ודרך משל בעיר וויכא.	שם האב ותאם של הילד. וסה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יונים.			
			כ"א			
			אקטובר		1.21	
				מיינעמאן	פאטריק	
59	ה"ה	8	20		אליזבת	ר'א
					צבי	ר'א
					ה"ה	
					לרה - גוטל	
					1.21	
					לרה	
					פאפיר	ר'א
60	ה"ה	13	25	ה"ה	מיינעמאן	לרה
					ה"ה	
					1.66-2.11	

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
33		Раввинъ	23	5	въ Вини небуръ	Отецъ Моиме фраеръ изъ Виннебуръ Мать Удъ - Толда	Дѣвочка Сосъ
34		Моиме	23	5	Моиме	Отецъ Мотель Мозуръ изъ Шумска Мать Удъ	Дѣвочка Шейндель - Дина

ספר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלף תתק... לצפון הונגרים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	פי היה המחול, הפרע המציץ.	חודש, יום חולדת, ויום המילה דים נולד ב"א אזול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ויקנא.	שם האב והאם של הילד, וסה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כיץ סחור או חייט. טרים בת צבי קצה	פי נולד והיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפני יחידים.	לפני ימים.			
			626			
33	20	23	5	מאונט	ה"א פ"א מאונט פ"א ה"א	92 1010
34	20	23	5	ה"א	ה"א ה"א ה"א	92 ה"א-ה"א

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
35	61	Раввинъ	18 25	7	Декабрь Мевесъ въ Вилнѣ невѣст изъ Тазалии мать Сура	Дѣвочка Бася	
	61	моше	18 25	7	моше изъ Лановицы мать Кав-Блума	Мальчикъ Айзыкъ	

Загнаныи 61 муж. Всприв. Раввинъ Давидъ

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
36		Раввинъ	Декабрь	7	въ Вишневцѣ	Отецъ Ушеръ Моисеевъ Тримбоймъ изъ Козина мать Эна	Дѣвочка Ляба
62		тоже	28	10	тоже	Отецъ Ханль-Цуко Вайнгартенъ изъ Святвольска нинскаго уѣзда мать Хана Мееръ-Нукелова	Мальчикъ Аронъ-Лейбъ

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה הסוד, הפרע והסוד.	חודש, יום ועלדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אזול, ניסל לכ"ת.		איה נולד, דרך סל בעיר ויזנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. סרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניהונו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין ימים.	למנין ימים.			
36	20	טבת באיזנא		זושנא	זקניה	92 למה
					של	
					ש' של	
		25 7			זרובא	
					קניען	
					ה"א	
			הצ"ל			
62	ה"א	28 10		ה"א	זקניה	13 זרובא
					חיים-זושנא	
					זושנא-זושנא	
					זושנא-זושנא	
					זושנא-זושנא	
					ה"א	
			ה"א			
			ה"א			

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1911 года Января 1^{го} дня. Ниюнеподписавшіеся книгу сію свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось во всемъ правильнымъ и въ ней нѣтъ никакихъ несправностей; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола шесть а женскаго четыре а обоего пола всего десять А/10

Раввинъ *[подпись]*

Членъ Духовнаго Правленія С. Каринъ

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן התינים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המחול, הפורע והמצני.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אלול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויחנא.	שם האב והאם של הילד. וזה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יונים.			

בשנת תש"ו גרושק אשה וארלוס אימריס
 למתני הח"י בקטל זוט הספר הזה וארלוס שונק-דו לוק טאטל,
 ודורח האים היו נלביוס צפוס לשה ועקוט וורדקה אשה הבו
 בשם ועקוט ערה AT10

הש"ו
 [Handwritten signature]

[Handwritten signature]

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Мортъ Угер			Отець Симха Кайъ	Дворка Фрейга
11		Раванъ	20	22	Въ Вил-небухъ	Мужска мать Хая	
17		Мозка	14/24	26	Мозка	Отець Анкель-Мад Шееръ	Мальчикъ Срощи-Висхотъ
<p>Младенца Симха рожд. 17. 11 мес. - Умер</p>							

מסר לבתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לצנץ היונים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי הדי חסותל, הפרע וחמוץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד ב"א אזול, נימל לכ"ת.		איות מלה, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	סי מלה ואיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

11 17 20 22

11 17

11 17

11 17

11 17

11 17

11

11 17

11 17

11

11 17 20 22

11 17

11 17

11 17

11 17

11 17

11 17

11 17

11 17 20 22

11 17

11 17

11 17

11 17

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or additional notes.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.						
Мужска.						

семействъ съ такою-же предосторожностью, въ томъ же Кременецкомъ Таможенномъ сводѣ, составившемъ Н. П. Кошарова и др. "подписано" и "примено" въ томъ же "подписано".

Именъ



и: г. г.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה המולד, הפרע והמזון.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. ד"ט נודד כ"א אהל, ניסל לכה.		איה טלד, דרך משל בעיר וילנא.	שם האב והאם של הילד. וסו מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי טלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
זכרים. נקבות.						

...казанскъ губерны, ...
 ...Кременецкой Таможенномъ сводѣ, ...
 ...составившемъ Н. П. Кошарова и др. "подписано" и "примено" ...

Именъ
 ...

и: г. г.
 ...

Лит. А.

УССР

Управління
Тернопільської області
Областна комісія з питань
гражданського стану

№ _____ 195 з.

№ 2041

г. Тернополь

63

60

КНИГА

для записки родившихся евреевъ

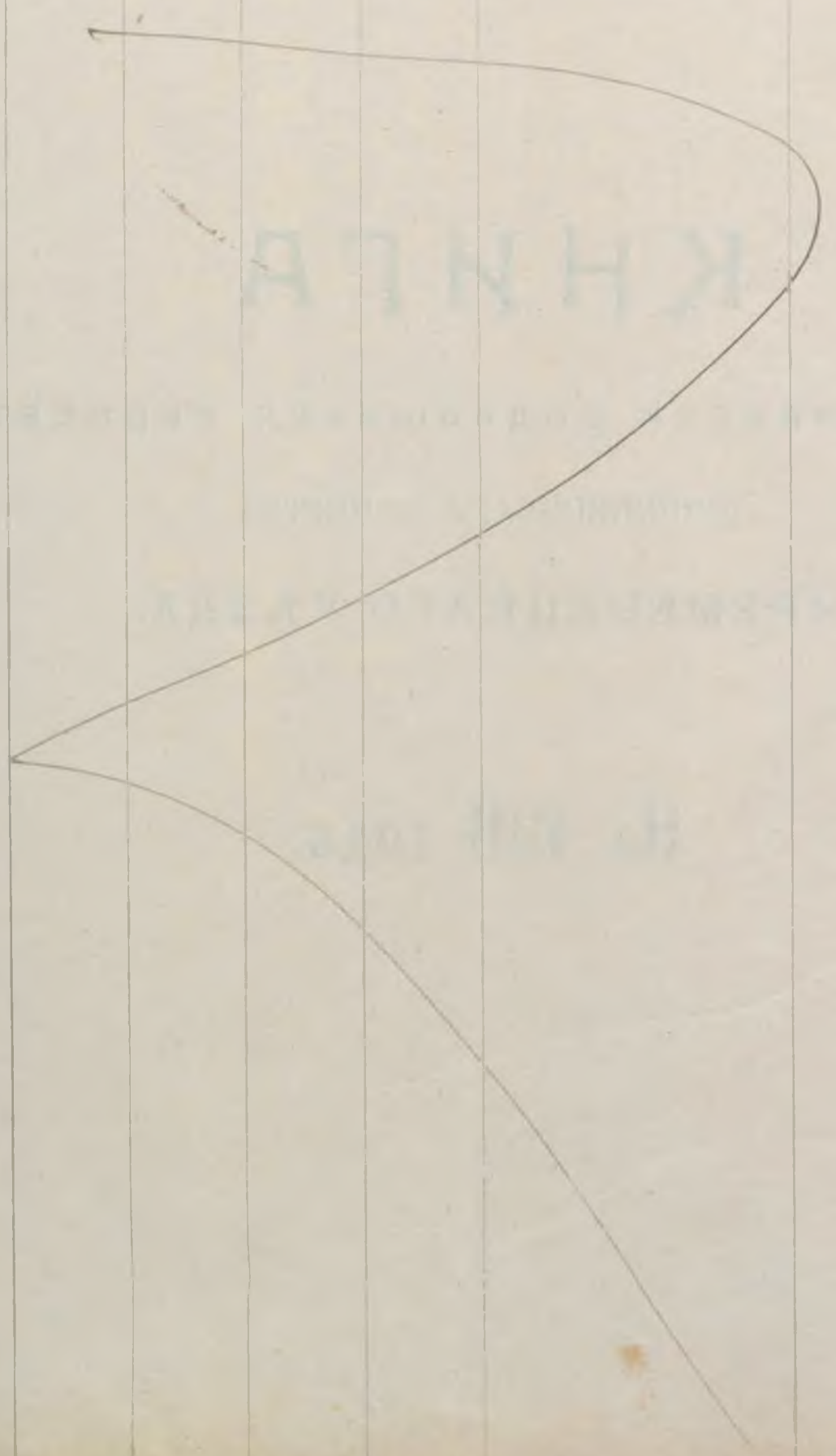
ВИШНЕВЕЦКАГО ОБЩЕСТВА

КРЕМЕНЕЦКАГО УЪЗДА.

На 1911 годъ.

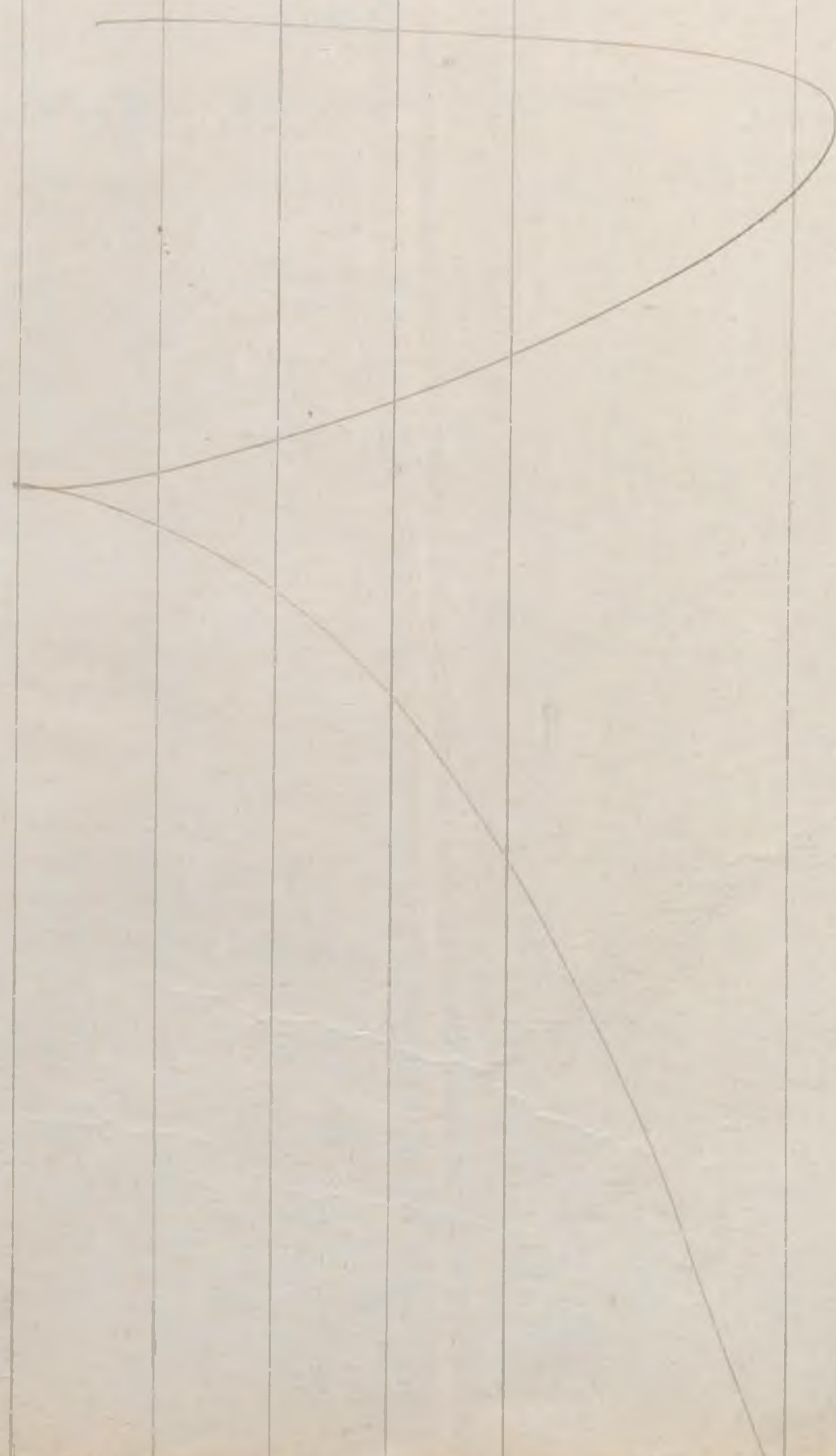
Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.	Мужска.					



חלק ראשון מן נולדים

ספן.	מי היה המולד, הפרע ומצדו.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלו, נימול לכ"ח.	איה מולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.



А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Январь	тебесъ	отца отца отца	Мошко Вилли изъ	Двочка тауба
1		Раввино	1	14	изъ	Почаева мать Суры - Ривка	
					отца	Тосифъ	
1		моше	4	17	моше	Кв. годне рѣ изъ Виллиевца мать Рейза	Мальчино Злон

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסניף הזניח

חלק ראשון מן נולדים

65

מספר.	שם הורה המזל, הפרע המזון.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מוחר או חייט. מריכ בת צבי קצה	מי מלד האיזה שם ניתן לו, חדך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסניף יהודים.	לסניף יונים.			
1	הרה	1	14	בילושטוול	אריה של וויכנא יקוטלשילץ ה"ה לרה - רבקה	קט 1.816
1	ה"ל	4/11	17	בה"ל	אריה וילף קזולמסער וויכנא ה"ה וויכנא	ק חולו

1006
1014

ד"ר. פ"ב. ת"ר.

1014

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Январь	твесо	въ Вин	Отецъ Суаеръ Иде-мееровъ	
2		Раввина	9/16	29	неуцъ	Соиферъ изъ торина мать Брандль	Мальчикъ Янкель
2		Моше	20	швартъ 2	Моше	Отецъ Шнейеръ Келнеръ изъ Радзивилова мать Перль	Дѣвочка Детеръ-Шидра

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... לכצן וזונתם.

66

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	ש י היה המזל, הפרע והמצין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נודד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי טלד ואיזה שם ניתן לו, דרך מיאל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
			טקט		ווקו	
			טקט		ולכה	
2	הרה	9/16	29	דזשטול	שם יהודה - וזיר	
					סוה	ב
					ווארשלען	ווארעל
					הזון	
					בריונגול	
					ווקוה	
					למנה	
					קאמער	ב
					דראנצוולטאוול	ווסט - שפיר
2	הול	20	2	באה	הזון	
					פארוול	

מס. 178. 179

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Инварь	Швати	въ	Отецъ Гойне Тауки	Дѣвочка Блина
3		Раввинъ	17	2	въ Виницѣ цѣ	Отецъ Гойне Тауки изъ Алексенца мать Сыма	
						Отецъ Гойне Тауки	Мальчикъ
	3	моше	17/24	2	моше	изъ Алексенца мать Сыма	Зоя

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

67

מספר.	מ יחה	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלול, ניכסל לבית.		איה נולד, ררך משל בעיר וזיכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשתו. דים יעקב בן שטעון כ"ץ מחד או חיים. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יתורים.	למנן יונים.			
3	החב	17	2	Prigelt	זקניה ולנה סלובק Prigelt פ"ח 11110	קח קאניה
3	החב	17/24	2	החב	זקניה ולנה סלובק Prigelt פ"ח 11110	ב 1.11

акое
имя.

св

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.			
			Январь Швати			Отецъ Бенционъ	
4	Раввинъ	22/29	13	Вишневъ	Штейнеръ изъ Кременца мать Зетеръ	Мальчикъ Визинъ	
5	Моше	30	14	Моше	Отецъ Товель Мошко Михаилъ изъ Шумска мать Хая	Мальчикъ Теринъ	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסנין הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	פי היה הסודל, הפרע והסנין.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ת.		איה נולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשיו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			
			גט יתאליו		ה"ה	
					קנציון	
					שטוויק	ה
4	הרה	22/29	13	באוינמול	מקסמיליאן ה"ה יוסוף	ווינמ
					ה"ה	
					ויליאם - אלה	ה
					לפאן	הרה
					ויליאם	
5	ה"ה	30	14	ה"ה	ה"ה ה"ה	

какое
имя.

№
3

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
			Январь	Шватъ	въ	Отецъ Аронъ-Вольфъ	
					Виш- невцъ	Будникъ изъ	Дѣвочка Равка-Медля
4		Раввинъ	31	15		Козина мать Сура-Двоеъ	

1911 года февраля, 1^{го} дня. Мы нижеподписавшіеся книгу
сію свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось
во всемъ правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ
было родившихся мужскаго пола пять а жен-
скаго четыре а всего пола всего девять А. Я.

Раввинъ *[подпись]*

Членъ Духовнаго Правленія А. Каренъ

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	שם הית	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ריך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי טלד ואיזה שם ניתנו, חרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יוניפ.			

4	הרב	31	15	דאלמאל	<p>אברהם</p> <p>אברהם - ויאלף</p> <p>קאובאט</p> <p>קאובאט</p> <p>האז</p> <p>שרה - גלומא</p>	<p>קרי</p> <p>רבקה - ויאלף</p>
---	-----	----	----	--------	---	--------------------------------

בשנת תש"ו חתונה נערכה בין אברהם ושרה
 ביום חמישי בלילה החדש חתונה נערכה בין אברהם ושרה
 ביום חמישי בלילה החדש חתונה נערכה בין אברהם ושרה
 ביום חמישי בלילה החדש חתונה נערכה בין אברהם ושרה

הרב

אברהם ושרה

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
	6	Раввинъ	2	17	въ Вишневцѣ	Отецъ Иосифъ Блиндбергъ изъ Рахманова мать Лана	Мальчикъ Уренъ
	7	тоже	2	17	тоже	Отецъ Хаимъ Марабейнъ изъ Вишневца мать Детеръ-Аевъ	Мальчикъ Шимель

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסניף הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

70

מספר.	ש יחה המאה, המדע והסניף.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, ניטל לכ"ת.		איה טלד, ררך משל בעיה והכנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שטעון כייץ סודר או חיים. סרים בת צבי קצה	מי טלד ואיזה שם ניתן לו, חרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסניף יהודים.	לסניף יונים.			
			אדול		איה טלד	
6	המק	2	17	דוויטאוול	איה טלד איה טלד איה טלד איה טלד	איה טלד
7	המק	2	17	דוויטאוול	איה טלד איה טלד איה טלד	איה טלד

какое
имя.

№6

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לספן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מ חה המחל, הפרע ומסרץ.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, ררך משל בעיר ויכנא.		שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מדי בת צבי קצה	מי מלד האיזה שם ניתן, ררך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.		למנין יונים.			
			קאלרמול	לג		וקול למל - וויכנא	
8	מח	3	18	מלמול		פונקל "צובא מח מול - זאלר	חנן
						וקול מח	
9	מח	12	27	מח		פונקל מולמול מח מח	מח

какое
ИМЯ.

№

106

מח, מח, מח.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
	10	Раввинъ	19	4	въ Вишневецъ	Отецъ Янкель-Михелъ Готманъ мать Хад	Мальчикъ Пейсахъ
	11	моише	20	5	моише	Отецъ Шама Шенгулевъ Мовшицъ мать Удъ	Мальчикъ Моише

10 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסניף הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	סי דעה המחל, המרע והטעין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשוחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מותר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי מלד הויזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר וזממו ראובן נולדה נקבה ושומה רבקה.
		לסניף יהודים.	לסניף יונים.			
		פאלומה	4		וויכנא	
10	הרב	19	4	מילומיל	וויכנא וויכנא - וויכנא הויכנא מקראות וויכנא וויכנא	ב קסו
11	הרב	20	5	הרב	וויכנא למנו הרב שלום וויכנא וויכנא וויכנא	ב של

акое
имя.

18
3

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Февраль	Чверг		Отецъ Алтеръ Гринфельдъ изъ Имполь мать Лана	Дѣвочка Роня
5		Раввинъ	20	5	въ Вишневцѣ		
6		Моше	21	6	Моше	Отецъ Ижель-Моше Айзенбергъ изъ Багалии мать Этель	Дѣвочка Лана

11 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן היונים.

93

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה האב, האם, הארץ והמדינה.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אחול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר וייכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מותר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			
		אבול	אבול			
		אבול	אבול			
		אבול	אבול			97
5	הה	20	5	בולגריה	אבול	הה
					הה	
					הה	
					אבול	
					אבול	97
					אבול	הה
					אבול	
6	הה	21	6	הה	הה	
					הה	

кое
мр.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			февраль	Чверг	въ Винн- невир	Отецъ Иль Цвигль изъ Перестилки мать Шейндель-Марья	Дочка Гасицева
7		Раввинъ	25	10		Отецъ Арид-Мордох Фельманъ изъ Винневица мать Бруца	Дочка Сура
8		Моше	27	12	Моше		

24

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי דיה המזל, הפרע והמצין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, ניטל לכ"ח.		איה נולד, ורך משל בעיר ויינא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שטעון כ"ן סודר או חייט. מרים בת צבי קצה	סי נולד ואיזה שם ניתן לו, ורך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפני יחודים.	לפני זנים.			
		11 7	פאלסטין		אריה	
					א.ו.	
7	ההק	25	10	מולדנאו	3 אויט	קר
					מורטסלעך	דחלעך
					האן	
					שונא-אריה	
					אריה	
					אריה זרעו	קר
					פאלעס	לרה
8	ההב	27	12	ההב	מולדנאו	
					האן	
					שפיר	

Кое
МЯ.

а
в

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскій.	Еврей- скій.			

1911 года марта 1^{го} дня. Нижнеподписавшіеся книгу
сію свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось
во всемъ правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ
было родившихся мужскаго пола шесть а
женскаго четыре а всего пола всего десять
№ 10. -

Раввинъ *Вейсманъ*

Членъ Духовнаго правленія С. Каретъ

חלק ראשון מן נולדים

45

מספר.	שם הורה אב, אמה, הפרע חשיצין.	חודש, יום הולדת, ויום הסילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה טול, דרך משל בעיר וויינא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מודר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי טול חיוזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יהודים.	למצן יתים.			

какое
о имя.

ממנו
ממנו
ממנו
ממנו
ממנו

מלמט ורמזו ברומסק לווה מוהט לנס קרס
 לממנו החו קמנו זוט הססר הלה זולונו שתיקול לוס טמטמל,
 לבורה הקרה היו נלדום משנס ללה זקוטי זוללקה לבסה היו
 משנס זקוטי קרה - 10.

שם הילד

שם האב והאם של הילד

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяцъ рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хриси- анскій.	Еврей- скій.			
			Мартъ	Чверъ		Отецъ въ Мендель-Залменъ Вишневъ	Мальчикъ Иосифъ
12	Равкинъ	1	14	изъ	Вишневца мать Шейндель		
13	Томе	12	25	Томе	Катербурга мать Ронъ	Мальчикъ Залменъ	

14 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתקן — למצין הזנים.

מספר.		סי דעה חמאל, הפרע חמריץ.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נודד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך מסל בעיר וויכא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך כישל, נולד זכר ואמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
			לפנין יהודים.	לפנין יזנים.			
			11/11	11/11			
12	הרד	1	14	גולדנמילד	יוצול גולד קיוניץ גולדמילד הזוס ליונביל	בן זול	
13	הל	12	25	קהל	יוקול ולרול קייניץ קוולטדזווירט הזוס הזוס	בן גולד	

какое
о имя.

12
3

13

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хресті- анскій.	Еврей- скій.			
			Мартъ	Угерь		Отецъ Шлома	
14	Раввинъ	15	28	Вилнѣ	онъ же Шлома изъ Визенберга изъ Израѣла мать Лана	Мальчикъ Беньѣменъ	
15	мооше	25	^{Нисанъ} 9	мооше	Отецъ Дувидъ-Аврунъ Сперсторъ изъ Олексеяца мать Фриша	Мальчикъ Ицекъ-Геръ	

ספר לכתוב בו מולדים של חודים משנת אלף תתק... לסנין הזנים.

חלק ראשון מן מולדים

מספר.	סי חיה המול, הפרע המציץ.	חודש, יום חלדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, ניטל לכ"ח.		איה טלד, ררך משל בעיר ויינא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מחדר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין יונים.			
		11/11	13/11		וויקל	
14	ה"ה	15	28	זוילנאוולד	ווינאוועבא מארי זאוסאוואלד ה"ה ח"י	בן מארי זאוסאוואלד
15	ה"ה	25	9	ה"ה	ווינאוועבא מארי זאוסאוואלד ה"ה ה"ה	בן ווינאוועבא

какое
10 июня.

14
15

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскій.	Еврей- скій.			

1911 года Апрель 1^{го} дня. Нижеподписавшіеся книгу
сію свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось
во всемъ правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ было
родившихся одно мужскаго пола всего четыре
№ 4. —

Раввинъ *Израиль*

Членъ Духовнаго Правленія *С. Каретъ*

ספר לכתוב בו גולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן גולדים

מספר.	שם היה המאה, המדינה והמדינה.	חודש, יום חלודת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, הרך משל בעיר וידנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשיו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מחד או חיים. מריה בת צבי קצה	מי פלד היזה שם ניתן לו, הרך כ"ל, נולד זכר וצמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יתים.			

בשנת תש"ז קרוולגין אר"ה אויפאל איס ר"מ
 זונתו החי נקבא אוח הסירה הגה ארמנו לויץ כו לויטאט כלל,
 זכורח הפקרה הוא נאלגים בפסוק קס"ה ארמנה א"ה

הס"ג א
 [Handwritten signature]

אחיו וזוהי
 [Handwritten signature]

какое
 ю имя.

ру
 год
 мо
 ре

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць ро- женія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христі- анскій.	Еврей- скій.			
			Апрѣль	Нисонъ		Отецъ Вольфъ Вил- невузъ	Мальчикъ Сруль
16	Раввина	3	3	18		изъ погоява мать Двойра	
17	моше	3	3	18	моше	Отецъ Анжель-Беръ Маргулисъ изъ Берестежки мать Хана-Милосла	Мальчикъ Сруль

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה	חודש, יום חולדת, ויום חמילה. דים נולד כ"א אצול, נימל לכ"ת.		איה נולד, דרך משל בעיר וזינא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין זינים.			
		18	3	זולטשולן	אקיו הולל רוזנברג יפולטובה האק קארלה	12 ולרה
16	הרה	18	3	זולטשולן	אקיו זאקל-גור יפולטובה גרויסשולן האק ח' - זולטשולן	12 ולרה
17	הול	18	3	ה' ה'ל	האק ח' - זולטשולן	

какое
ю имя.

ма

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
			Апрѣль	Нисанъ		Отецъ Шмуэль Лемко Иммануилъ изъ Пинска мать Зетеръ	Мальчикъ Гершия
18	Раввина		13	28	небунъ	Отецъ Мойше-Хаимъ Мейлеръ изъ Катербурга мать Рауза	Мальчикъ Тейхиль

ספר לכתוב בו מלדים של יהודים משנת אלף תתק... לסנין הזנים.

חלק ראשון מן המלדים

מספר.	שם הורה האב, האם, המזע	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אחול, נימל לב"ח.		איה נולד, הדין משל בעיר וייכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או היום. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, הדין משל, נולד זכר ונמנו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יהודים.	לסנין זנים.			
		11 סיון	10 סיון		חב"ו למנוח אהרן	
18	הרב	13	28	בנוולבול	העליון זיבונק הזון הולטר	12 הורש
19	ה"ל	13	28	ק"ה"ל	חב"ו מלך - ח"ו מלך מקוולבול הזון הזון	13 העל

какое
о имя.

ма
3

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
			Мартъ	Ирѣ		Отецъ Ицко Виш- Тейлихенъ изъ Катербурга мать Шпринца	Девочка Мауба
9		Раввина	16	1	неизв.		

1911 года Мая 1^{го} дня. Какъ подписавшійся книгу сію
свидѣтельствовалъ и веденіе оной оказалось во всемъ
правильнымъ въ ней нѣтъ никакихъ несправностей;
въ текшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго
пола четыре а женскаго одна а обою пола всего
пять № 5.

Раввина

Секретарь Духовнаго Правленія

С. Керетъ

ספר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

מספר.		שם יחיד	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אהל, ניטל לכ"ח.		איהטלד, הך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סווד או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתנו, הך מיטל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
זכרים	נקבות	המטל, הפרע והמציץ.	למצן ימים.	למצן יחידים.			

			16	1	וויכנא	אברהם אברהם אברהם אברהם	קט טו
--	--	--	----	---	--------	----------------------------------	----------

בלגה ושמו ברושון אורח זיוו אנספרס
 זונתו החו בקטא זיוו הססה תדה
 הלום היו נאבוז פסוק זיהלך
 ונקות זיוו זכיה היו נאבוז פסוק
 ונקות חוילה - 5

החיה
 אברהם
 אברהם
 אברהם

какое
 о имя.
 ca
 so
 em
 em
 so
 so

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Май	Июль		Отецъ Иосифъ Лернеръ изъ Демидовки мать Лана	Мальчикъ Дувидъ
	20	Раввинъ	1	16	Вишневецъ	Отецъ Тимонъ Мовшитель изъ Вишневца мать Ровна	Дѣвочка Темта

20 ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלף תתק... למצן חזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה המזל, הפרע והמצניק.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דם נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, ררך משל בעיר וויכא.	שם האב והאם של הילד. וכה מעשחו. ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריכ בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, ררך מישל, נולד זכר ושמר ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יחודים.	למצן יחנים.			
		1111	1111		זקיו 80/1 ארינד יוביובאלין ה"ו ה"ה	ד א/ג
21	ה"ק	1	16	דוולטמולן		
10	ה"ל	3	18	ד"ר ד"היל	ה"ה ה"ה ה"ה ה"ה ה"ה	ה"ה ה"ה ה"ה

какое
имя.

ка
з

מחבר: ר' ש. טרומב.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хриси- анскій.	Еврей- скій.			
			Май	Июль		Отецъ Сруль Дувидъ Мандель изъ Почава мать Собель	Мальчикъ Мойше
21	Раввинъ	3	18	въ Вин небуръ		Отецъ Гершонъ Климанъ изъ теофиловъ мать Лана	Мальчикъ Нафтула-Герцъ

ספר לכתוב בו נולדים של יחודים משנת אלה תתק... לספן והזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם היה המולד, הפרע המדינה.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, ניטל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר ויזנא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מודר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לספן והזנים.	לספן והזנים.			
21	המדינה	3	18	Pittisatta	ישראל - אלה ישראל ישראל ישראל ישראל	אל אל
22	המדינה	14	29	המדינה	ישראל ישראל ישראל ישראל ישראל	אל אל - ישראל

какое
о имя.

на

на

מדינה, פרע, תתק.

מדינה, פרע, תתק.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Май	Савонъ	въ Вилнѣ	Отецъ Мехель-Мойше Розенбергъ изъ Катербурга	Мальчикъ Янкель
23	Раввинъ	17	3	невѣсть	мать Сура		
					Отецъ Мойше-Михель Шуковъ Скулъскій изъ Почаева	Мальчикъ Гершъ	
24	моише	18	4	моише	мать Сура		

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... לסניף הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה המזל, הפרע והסניף.	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ויזנא.		שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מוחר או חיים. מריה בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסניף יזנים.	לסניף יהודים.				
			11/10				
23	הר"ק	17	3	מולדת	אדול מריה-מלך רובינשטיין יעקובוויץ היום שרה	12 ויזנא	
24	ה"ל	18	4	ה"ל	אדול מריה-מלך ה"ל מולדת סקולסקי יעקובוויץ היום שרה	ה"ל הורה	

какое
ю имя.

на
6

8

מח. פ. פ. פ.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
11		Раввина	19	5	Вимневца изъ Вимневца	Дѣвочка Нессъ	
	25	Моше	23	9	Моше изъ Вимневца	Мальчикъ Мануель	

Май сивонъ

Отецъ
Даніель-Ицхокъ
Тандельманъ
изъ
Вимневца
мать
Сура

Отецъ
Аронъ
Ицхо-Лейбовъ
Фрудиинъ
изъ
Вимневца
мать
Зейда

V

ספר לכתוב בו גולדים של יהודים משנת א"ת תתק... לסנין הזנים.

חלק ראשון מן גולדים

מספר.	שם הורה	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, ררך משל בעיר ויחנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, חך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יתודים.	לפנין יזנים.			
			11,10		אברהם	
					צבי ורע	
11.	הרה	19	5	זולטנוולין	הזינפאזיק	קט
					זולטנוולין	1,56
					הזיק	
					שרה	
					זקו	
					הרה	
					ג	
					זינפאזיק	א
25	היל	23	9	קהיל	פי"פוק	101
					זולטנוולין	
					הזיק	
					זולט	

такое имя.

a

ка

в

1871. 12. 24.

1871. 12. 24.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
12		Раввинъ	Май 27	Иръ 13	въ Вишневцѣ	Отецъ Мордко Сегалъ изъ Шуцка мать Гасмелъва	Дѣвочка. Фраделъ
26		моше	28	14	моше	изъ Краинца мать Хана	Мальчикъ Цукъ

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי היה המוחל, הפרע חסות.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל ל"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד האיזה שם ניתנו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רכבה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
12	הרב	27	13	Prussell	האב מלך האם מלך	האב מלך האם מלך
26	הרב	28	14	הרב	האב מלך האם מלך	האב מלך האם מלך

акое
имя.

у.
в

למנין יונים.

למנין יונים.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць рож- денія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христі- анскій.	Еврей- скій.			

1911 года Июня 1^{го} дня. Мы нижеподписавшіеся книгу сію
свидѣтельствовали и веденіи оной оказалось во
всемъ правильнымъ; въ истекшіи мѣсяць было
родившихся мужскаго пола семь а женскаго
три а обоюго пола всего десять А 10. —

Раввинъ *Бен-Израиль*

Членъ Духовнаго Правленія *С. Карет*

25 ספר לכתוב בו נולדים של יחידים משנת אלה תתק — למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	מי היה המזל, המזע	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אלול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ורכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כיץ מוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			

בלגה וסאר במוסין אורח יאנו איסקהס

זוענו החי בקטנו מוח הספר הגדו איננו יאנון כל שום טענת כלל, וזכור

הלקח הוא נאגוס פסוק לקח וקטנו אולם זכיה הוא פסוק איננו

עליו א"ל.

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нiя.	Число и мѣсяцъ рож- денiя и обрѣзанiя.		Гдѣ ро- дился.	Состоянiе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христи- анскiй.	Еврей- скiй.			
13		Раввинъ	1	18	изъ Дубны Мать Лазъ	Дѣвочка Неаума	
14		моше	11	28	моше изъ Вилиневца Мать Фасъ-Лизъ	Дѣвочка Шейва	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	פי יחה	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה נולד, ורך משל בעיר ויזנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יודים.	למנין יונים.			
			סולון		זקורה	
			ולנו		חוס - לויעו	
13	הרב	1	18	גולשניץ	וולגזל	ד"ר
					זכריה	שמואל
					היוס	
					חיו	
					זקורה	
					הורט	
					וולגזל	ט"ז
					וולגזל	ט"ז
14	הרב	11	28	הרב	היוס	
					במל - לויעו	

акое
имя.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
15		Раввинъ	19	6	Винни- ца	Отецъ Бенціонъ Жудель изъ Винни- ца Мать Флеса	Дочь Фрейда

1911 года Июль 1^{го} дня. Нископодписавшіеся книгу сію
свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось во
всемъ правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ было
одного женскаго пола всего три АЗ.

Раввинъ *[подпись]*

Членъ Духовнаго Правленія

[подпись]

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

89

מספר.	שם הורה	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.	איה נולד, דרך משל בעיר וז'לנא.		שם האב והאם של הילד. ומה מעשתו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	שם הילד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
			לפנין יהודים.	לפנין יונים.		
15	הרה	19	6	Prasbille	נחציל	קח
					פרידלנדה	
					היה	
					היה	

קלמה וסאו ברונסון לורה ילדו לסיקריס
 אלתו הרה בעקבו זמא היסיר הרה אלתו לויק 21 לוי טאה בל,
 אלתו הקבר הויל טארוס מקוה בטה לורה - 3

הרה ז'לנא

אנתו לויק 12 לוי קיי

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
			Того же мѣсяца			Отецъ въ Вилнѣ изъ с. Шимковичъ Романова Мать Фрейга	Мальчикъ Лейбъ
27	Раввинъ	1	18	Вилнѣ небывъ с. Шимковичъ	Отецъ Иосифъ въ Шнайдеръ изъ Олексонца Мать Идесъ-Фрейдманъ	Мальчикъ Рахмисль	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת א"ף תתק... למצן היונים.

חלק ראשון מן נולדים

90

מספר.	פי ויה	חודש, יום חולדת, ויום הטילה. דים נולד כ"א אדול, ניטל לכ"ח.		איה נולד, ררך משל בעיר וזינא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. טרים בת צבי קצה	טי מלד ואיזה שם ניתנו, חרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לפנין יהודים.	לפנין יונים.			
		11	11		זקני	
					חיים - הורט	
27	המ	1	18	Prinzess	B	12
					משה מנחם	12
					היום	
					הי"ה	
					זקני	
					גולד	12
					לניגור	נחמיה
28	הול	1	18	הבול	Prinzess	
					היום	
					יהודים - פרוצור	

акое
имя.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
16		Раввина	2	19	Вилнi-мѣстечкѣ	Отецъ Исакъ Моарикъ изъ Дубны Мать Лана-Лей	Дѣвочка Сося
17		Моше	2	19	Моше	Отецъ Лашъ Рацаваргеръ изъ Свиньиха Влад. Вол. угодъ Мать Ровка	Дѣвочка Лая

29 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... לסנין הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	פי חיה חמול, הפרע וחסידין.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נוקד כ"א אלול, ניטל לכ"ח.		איה נולד, דרך משל בעיר ורמנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מוחר או חיים. מרים בת צבי קצה	טי מלד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		לסנין יתורים.	לסנין יזנים.			
16	הרבה	2	19	זללענעוולד	אברהם	ק"ט
					רחל	
					אברהם	
					אברהם	
17	הרבה	2	19	דביר	אברהם	ק"ט
					חיים	
					חיים	
					חיים	

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Томъ	Авгъ		Отецъ Аронъ Видш-Китаикшеръ	
29	Раввинъ	13/20	8	изъ	Дубны мать Лася	Мальчикъ Вольфъ	
30	мои	18/25	13	мои	изъ Катербургъ мать Хана-Зиндъ	Мальчикъ Эль	

30 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	שם הורה המחלה, הפרע והמצניק.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, ודרך משל בעיר וויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריב בת צבי קצה	מי מלד האיזה שם ניתנו, דרך כישל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
29	הרב	13) 20	8	Prasbill 2	קוטנקלדר יבולדנא הווא חויסין	12 וויילן
30	היל	18) 25	13	היל	קוטנקלדר הווא חנה - הווא	12 וויילן

Часть I. О родившихся.

Женска.	Мужска.	№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
				Христіанскій.	Еврейскій.			
		31	Раввинъ	Июль	Абъ	въ Вишневъ	отецъ Авраамъ Лейбъ Швейцъ изъ Терезицы мать Бася	Мальчикъ Цулокъ

1911 года Августа 1^{го} дня. Нижнеподписавшіеся имену сію свидѣтельствовали и веденіи оной оказалось во всемъ правильными; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола пять а женскаго два а всего пола всего семь А 7.

Раввинъ *Вильгельмъ*

Уполномоченнаго Правленія С. Карета

31 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים							
מספר.	ש יחה	חמול, הפרע	חודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, ניטל לכ"ח.		איה מלד, ורך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריכ בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתנו, ורך מסל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
			לפני יהודים.	לפני יונים.			

			11	11		
					אבול	
					אברהם-אט	
31	רחב		20/27	15	בולשטאל	12
					יונה	
					מורטל	13
					הוי	
					קטל	

באמת תסורו בראשון אורי מולדובט לים הרק
 וצמחו החו בעקבי אורי הספר הזה וצמחו שוין לו אבאטאל,
 וזרח הקדר הוא טאגוס שבוס חמלה וקווא למוג וכסה הילפסוס
 וקווא לפנה - אף

הספר הזה
 אבאטאל
 אורי מולדובט

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
			Мѣсяцъ Абу		в Виш-	Отецъ Герцъ Хаимъ изъ Олексенца мать Бейла	Мальчикъ Калменъ
32	Раввинъ	1/17	26	невеста		Отецъ Шмуль Добровидкеръ изъ Козина мать Шейндель Рисъ	Мальчикъ Моисе

32 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת א"ף תתק... למצין יודנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם יהודי חסיד, הפרט והמצד.	חודש, יום חולדת, ויום הסילה. דים נולד ב"א אדול, ניטל לבית.		איה נולד, דרך משל בעיר וויכא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כיץ סוזר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך כשל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למצין יודנים.	למצין יודנים.			
		ז' ב'	אוקט		ז. יא	
					פריש	
32	הרב	26	1/17	דולטמולל	הנע יוחאסף הוון באלה	בן קלמן
					ז' יא	
					אלה	
					צוהיינוויקנד	בן
33	הרב	22	3	בה"ב	קונון הוון לונגט-רוס	בן

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Августъ	Емилъ	въ Вишневцѣ	Отецъ Сруль Медвѣдовъ изъ Лановца	Мальчикъ Шліона
34	Раввинъ	5/12	1	невицъ	изъ Лановца	мать Рухля	
18	моице	12	1	моице	Отецъ Сендеръ Лейбъ Мандель изъ Лановцы	мать Лана Рухель	Дѣвочка Блума

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	סי וזה המאה, המדע והמדינה.	הודש, יום תולדת, ויום המילה. דים נוכד כ"א אדול, נימל לכ"ה.		איה נולד, ררך משל בעיר והמנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשחו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, חרך מישל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למצן יהודים.	למצן זנים.			
		12/5	1	דלויסאלון	זקיה ולרמון ידוואג מלודנפן הזון רחל	בן למרה
34	המדינה	12/5	1	דלויסאלון	זקיה ולרמון ידוואג מלודנפן הזון רחל	בן למרה
18	המדינה	12	1	המדינה	זקיה סמנדור-לע מלודנפן מלודנפן הזון מנהי רחל	בן למרה

кое
м.я.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Августъ	Елиэль		Отецъ Мойше Виш Тененбоймъ изъ Вишневца Мать Хася	Мальчикъ Менделъ-Вольфъ
35	Раввинъ	19	17	6	невеста		
19	моше	18	7	моше	Радзивилова	Отецъ Абрамъ-Исакъ Зайдинеръ изъ Радзивилова мать Фейга	Дѣвочка Руалъ

34 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין הימים.

96

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	פי חיה חסוה, הפרע חסות.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נודד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סודר או חיים. סריה בת צבי קצה	בני מלד ואיזה שם ניתן לו, דרך כישל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין יונים.			
		10/17	6	דוויטיוול	זקיה שלמה טעמטויל דוויטיוול היוס חוסיו	א מחנה-וויול
35	הרב	10/17	6	דוויטיוול	זקיה זקרהס-וויול דוויטיוול זרובצוולוולוול	קט רחל
19	היל	18	7	דביל	היוס קמיה	

кое
мр.

3
дв

מחנה-וויול

מחנה-וויול

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Жуцотъ Елия		Отецъ		
					въ	Сруль-Вольфовъ	
					Вин-	Ройтквейтень	
20		Раввинъ	18	7	невиуръ	изъ	Дѣвочка
						Кремница	Рухль
						мать	
						Марьинъ	
						Отецъ	
						Мошка	
						Шалъ	
36		моше	28	17	моше	изъ	Мальчикъ
						Винница	Лузеръ
						мать	
						Малка	

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלה תתק... לסנין הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

97

מספר.	סי הה	המחל, המרע	הודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אהל, נימל לכ"ח.		איה נולד, ירך משל בעור וייכנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מחד או היים. מרים בת צבי קנה	סי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
			למנין יתרים.	למנין ימים.			
20	המ	המ	18	7	זולטער	<p>ויזוה</p> <p>והמל ב"א מלל</p> <p>הוילקונוטל</p> <p>הקמפ</p> <p>הזו</p> <p>הזו</p>	<p>המ</p> <p>המ</p>
36	המ	המ	28	17	המ	<p>הזו</p> <p>המ</p> <p>המ</p> <p>הזו</p> <p>המ</p>	<p>12</p> <p>המ</p>

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1911 года Сентябрь 1^{го} дня. Нижеподписавшіеся книгу сію свидѣтельствовали и веденіе оной оказалось во всемъ правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола пять а женскаго три а всего пола всего восемь А. В.

Раввинъ *[Signature]*

Членъ Духовнаго правленія А. Керенъ

ספר לכתוב בו מולדים של חודים משנת אלף תתק... למנין הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מסמך.	מ הנה חמהל, הפרע וחסרץ.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדל, נימל לכ"ח.		איה טלד, דרך משל בעיר ויקנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשהו, דים יעקב בן שמעון כ"ץ סחר או חיים. טריב בת צבי קצה	מי מלד ואיזה שם ניתן לו, ודרך כשל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין זנים.			

акое
имя.

24
26
28

בשרת תרצה קמולין אורח סקטורעז איספרוס
 אברהם החי בעקבו אורח הספר הנה איסרניו לוין לא לוי טאט כל
 אברהם הקר הוא נארוס בסוס חולה וקצו - אלוה אהיה הוא אסוס
 יעקב לוונה - 18.

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь	Имя		Отецъ	
					въ	Моисе Аврумовъ	
					Виш-	Капланъ	Мальчикъ
	37	Раввинъ	8	28	гивцъ	изъ	Шиз-Беръ
						Новоградволынской	
						Мать	
						Рейзль	
						Отецъ	
						Талъ	
						Орентшасеръ	
						изъ	Дѣвочка
21		Моисе	8	28	Моисе	Ст. Консѣраунова	Рухелъ,
						Мать	
						Бейла	

37 ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למנין הזנים.

חלק ראשון מן נולדים						
מספר.	סי' היה חמהל, הפרע חמתיץ.	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, דרך משל בעיר ויזנא.	שם האב והאם של הילד. ומה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ן סוחר או חייט. מריב בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, חן כישל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יהודים.	למנין זונים.			
		סוקטוויט	נולד		11 ק"ו	
		8	28	זולסטיוול	מלה ק"ה זוקרהק	
37	ההק				קוהלמן	12
					יוניוויזריוזולאוישן	יהולין - ק"ה
					ק"ו	
					רוזיל	
					11 ק"ו	
					מגדו	ק"ה
					הזיוונטלער	ק"ה
					מקוויטניק	
21	ה"ל	8	28	ק"ה	הזיוס	
					ק"ה	

ИКОЕ
ИМЯ.

ИКОЕ
ИМЯ.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто со- вершалъ обрядъ обрѣза- нія.	Число и мѣсяць ро- жденія и обрѣзанія.		Гдѣ ро- дился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Хриси- анскій.	Еврей- скій.			
22		Раввинъ	10	1	изъ Винни- ца въ Аврумъ-Янкель Тулери	Дѣвочка Тема	
38		мои	20/27	18	мои изъ Катерибурга	Мальчикъ Пинхасъ	
					Отецъ Шлома-Мехель Лейдеръ Мать Хана		

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה המחול, הפרוע וחסיד.	חודש, יום הולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ח.		איה מלד, ררך משל בעיר והנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשיו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מריב בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, הדרך כשל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין ימים.	למנין ימים.			
		סאלוואר	תלס		ווינה	
22	הרב	10	1	מלניצוול	ווינה - ווינה אדלער מאטלען האזר רוניא	טעווי
					אבוי לוי - ווינה לוי מאטלען האזר וינה	מאטלען
38	הוי	27/29	18	הוי	האזר וינה	

акое
имя.

מח. פ. פ. פ.

מח. פ. פ. פ.

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1911 года Октябрь 1^ю дня. Нижнеподписавшіеся книгу сію свидѣтельствовали и введеніи оной оказалось во всемъ правильнымъ; въ истекшемъ мѣсяцѣ было родившихся мужскаго пола два а женскаго два а обоего пола всего четыре № 4. -

Раввинъ *[подпись]*

членъ Духовнаго правленія С. Корень

ספר לכתוב בו מלדים של יחודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן מלדים

מספר.	שם הורה	חודש, יום חולדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לבית.		איה נולד, דרך משל בעיר ויכנא.	שם האב והאם של הילד, ומה מעשותו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ סוחר או חייט. מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יחודים.	למנן יונים.			

בלתי תרצה קהולין אורי הוועלמאן אסקרין

אמתו החי בעקל אורי הספר היה אילוני לויין בא לוי טאט בל,

אברהם הקדח הוא טאבוס בשום לעז אקוה למע אסיה היא אטום

אקוה ארבה - 44

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1911 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.			
23		Раввина	7	28	Октябрь Мишра въ Вилн небург	Отецъ Мордко Перенштейнъ изъ Катербурга мать Шифра-Рѣха	Дѣвочка Зетеръ
24		моше	8	29	моше	Отецъ Елиъ Флохенъ изъ Беремли мать Рудалъ	Дѣвочка Сура

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תתק... למצן הזנים.

חלק ראשון מן נולדים

מספר.	שם הורה המחל, המורע והמצני.	חודש, יום העלדת, ויום המילה. דים נולד כ"א אדול, נימל לכ"ת.		איה נולד, דרך משל בעיר וויכא.	שם האב והאם של הילד. וסה מעשהו. דים יעקב בן שמעון כ"ץ מוצר או חיים. סרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל, נולד זכר ושמו ראובן נולדה נקבה ושמה רבקה.
		למנן יתורים.	למנן יונים.			
		קלסו	המקומות		אזורה אזורה	
23	הרב	7	28	Plushilla	באדונוסטק קאזאדראווא היום אברהם - רבקה	גד אוסר
					אזורה אזורה	
24	הרב	8	29	הרב	אדוואו היום הרב	גד גרה

акое
имя.